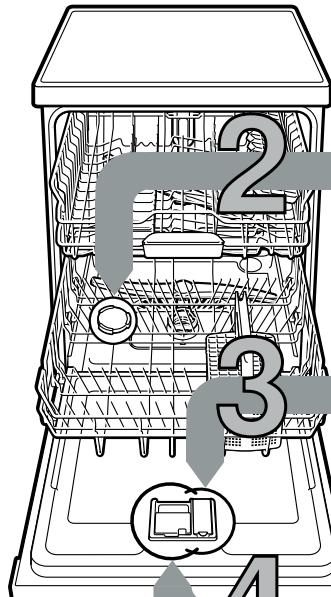


# Kısa kılavuz Bulaşık makinesi

Kısa ve kullanımı:  
Bulaşık makineniz için gereken her şey...  
Cihazı ilk kez kullanmadan önce yine de kurma ve kullanma kılavuzunu okuyunuz!



1

## Su sertliğini giderme sisteminin ayarlanması \*

Suyun sertlik derecesini su işletmesinden sorup öğrenin ve ilgili alanaya kaydediniz ...

0 - 6	yumuşak	0 - 1,1	H:00
7 - 8	yumuşak	1,2-1,4	H:01
9 - 10	orta	1,5-1,8	H:02
11-12	orta	1,9-2,1	H:03
13-16	orta	2,2-2,9	H:04
17-21	sert	3,0-3,7	H:05
22-30	sert	3,8-5,4	H:06
31-50	sert	5,5-8,9	H:07

\* sadece ilk kez bulaşık yıkamadan önce veya su sertliğinde bir değişiklik olduğunda

Su sertlik derecesi °dH	Sertlik aralığı	mmol/l	Ayar değeri
0 - 6	yumuşak	0 - 1,1	H:00
7 - 8	yumuşak	1,2-1,4	H:01
9 - 10	orta	1,5-1,8	H:02
11-12	orta	1,9-2,1	H:03
13-16	orta	2,2-2,9	H:04
17-21	sert	3,0-3,7	H:05
22-30	sert	3,8-5,4	H:06
31-50	sert	5,5-8,9	H:07

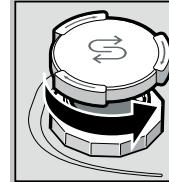
Kolayca yapılır ...

## Ayarlama işleminin yapılması

- ⚡ AÇIK/KAPALI şalterini açınız.
- tuşuna 3 saniye basınız.
- Ekranda Hxx ve gösterilir.
- Uygun su sertlik derecesi ayarlanana kadar Başlat tuşuna gerekli sıklıkta basınız.
- Ayarları kaydetmek için < tuşuna 3 saniye basınız.

Özel tuz doldurunuz

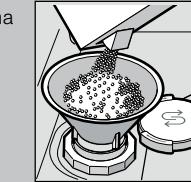
Kireç çözer (ayar değeri 0 ise gerek yoktur!) ...



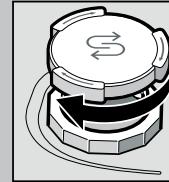
Kapağı çevirip açınız.



Sadece ilk yıkama işleminden önce tuz kabına su doldurunuz.



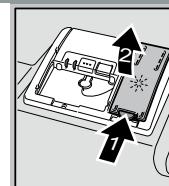
Özel tuz doldurunuz (kesinlikle deterjan doldurmayınız!).



Kapağı kapatıniz. Hemen ardından yıkayınız.

Parlatıcı doldurunuz

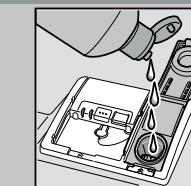
Temiz ve pırıl pırıl yapar ...



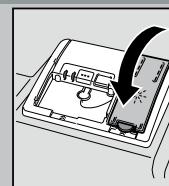
İlgili düğmeye (1) basınız, kapağı (2) kaldırınız.



En iyi yıkama sonuçları için



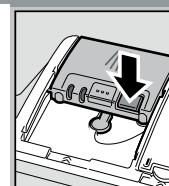
Parlatıcı doldurunuz.



Kapağı kapatınız. KLIK!

Deterjan doldurunuz

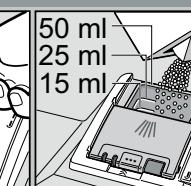
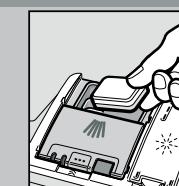
Fazla kir, fazla deterjan ...



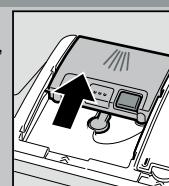
Gerekirse kapağı açınız (tuşa basınız).



Dikkat! Kombine ürünler her program için uygun değildir, üreticinin verdiği bilgilere dikkat ediniz.



Bulaşık deterjanı koyacağınız zaman, deterjan hücresi kuru olmalıdır.



Kapağı itip kapatınız, bastırınız. PLOP!

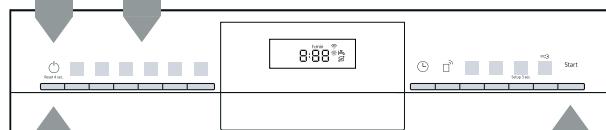
5

Cihazın açılması

6

Program seçiniz

Hızlı, tasarruflu veya yoğun ...



## Programlara genel bakış

Bu program listesinde, azami mümkün olan program adedi gösterilmiştir. Cihazınıza ait olan programlar için, lütfen kumanda panosuna bakınız. Program verileri, EN 60436 Avrupa normuna göre ölçülmüş laboratuvar ölçüm değerleridir.

Tüketicim değerleri, program seçimine ve ek fonksiyonlara bağlıdır.

Parlatıcı ilave etme kapatıldığında veya parlatıcı yetersiz olduğunda çalışma süresi değişir.

\* standart doldurma miktarının yarısı

\*\* Gece için uygun program:

Çalışma süresi uzatılmıştır, fakat çok sessizdir.

Yoğun 70°	Oto 45° / 65°	Eko 50°	Sessiz ** 50°	Speed 65°	Speed 60°	Speed 45°	Bardak 40°	Favourite	Makine temizliği
Süre (Saat:Dakika)	2:05 - 2:15	1:45 - 2:45	4:30	4:00	1:00	1:29	0:29 *	1:40	0:00
Elektrik tüketimi (kWh)	1,300 - 1,400	0,850 - 1,350	0,923	1,100	1,200	1,250	0,650	0,800	0,000
Su tüketimi (litre)	10,5 - 13,5	9,5 - 15,5	10,5	10,2	10,5	11,5	10	13,5	0

Mevcut olabilecek ek fonksiyonların açıklamalarını da kullanım kılavuzunuzda bulabilirsiniz.

7

Programı başlatınız Başlayabiliriz...

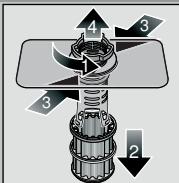
8

Cihazı kapatınız Her şey yolunda...



## Bakım ve koruma

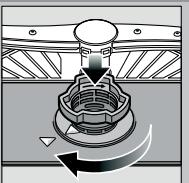
Süzgeçler  
... kontrol ediniz,  
gerekirse  
temizleyiniz



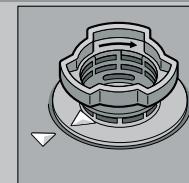
Süzgeç silindirini  
çeviriniz,  
süzgeç sistemini  
çıkarınız ....



musluktan  
akan su  
altında  
yıkayınız ...



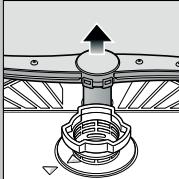
yerine takınız ...



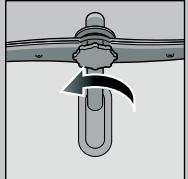
Süzgeç sistemini  
çevirip sabitleyiniz  
**İLGİLİ İŞARETE  
DİKKAT EDİNİZ!**

- Elektrik fişini çekip prizden çıkarınız.
- Süzgeçleri çıkarınız ve suyu boşaltınız.
- Kapağı kaldırınız (A).
- Kanatlı çarkın bulunduğu kısmda yabancı cisim olup olmadığını kontrol ediniz.
- Kapağı kapatıp, duylur şekilde yerine oturtunuz (B).
- Süzgeçleri yerine takınız.

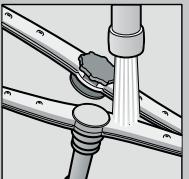
Yıkama kolları  
... tıkanıklıkları/  
tortuları  
gideriniz.



alt kolu yukarı  
doğru çekiniz ...



üst kolu  
sökünüz ...



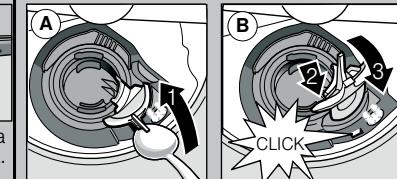
musluktan akan  
su altında (varsı  
bir kürdan kullanılabilir)  
püskürtme  
enjektörlerini  
(memelerini)  
temizleyiniz ...



alt kolu  
takınız ...



üst kolu sıkıcı  
sabitleyiniz.



Ayrıntılı bilgileri kullanım kılavuzunda bulabilirsiniz

## Küçük arızaları kendiniz giderebilirsiniz ...

... çünkü kendi kendinize yardım etmeniz sizin çıkarınız!

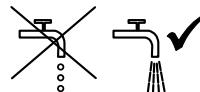
### Arıza

### Olası nedenleri

### Cözüm

Gösterge E32 -00  
ve yanar

Su giriş musluğu sıkışmış  
veya kireçlenmiş



Su beslemesi bağlı değil

- ▶ Su giriş musluğunu açınız.
- ▶ 1. Su bağlantısının vidasını çözünüz.  
2. Su bağlantısındaki süzgeci temizleyiniz.  
3. Su beslemesi açıkken akan su miktarı (debi) dakikada asg. 10 litre olmalıdır.  
Akan su miktarı (debi) bu miktarдан daha az ise, su giriş musluğunun değiştirilmesini sağlayınız.
- ▶ Besleme hortumunu büüküle olmadan döşeyiniz.
- ▶ Su beslemesini bağlayınız.  
(Kullanım kılavuzundaki içme suyu bağlantısı).

Gösterge E92 -40

Süzgeçler pislenmiş veya tıkanmış

- ▶ Süzgeci temizleyiniz (yükarı bakınız).

Gösterge E61 -03  
ve yanar

Atık su hortumu tıkanmış  
veya hükülmüş

- ▶ Atık su hortumunu büüküle olmadan döşeyiniz.

Atık su pompasının kapağı  
monte edilmemiş

- ▶ Kapağı monte ediniz (yükarı bakınız).

Gösterge E61 -02  
ve yanar

Atık su pompaşı bloke olmuş

- ▶ Atık su pompaşını temizleyiniz (yükarı bakınız).

Başa hata göstergesi  
Exx -xx yanar

Cihazda teknik arıza mevcut

- ▶ Fabrika yetkili servisini çağırınız  
(hata göstergesinde ne gösterildiğini söyleyiniz).
- ▶ Cihazın fisini çekiniz.
- ▶ Su musluğunu kapatınız.

Cihazda artık su mevcut

Program henüz sona ermedi

- ▶ Cihazın kapağını kapatınız ve çalıştırınız ya da programı iptal ediniz  
(programın iptal edilmesi bölümune bakınız).

Catal bıçaklıarda pas

Kullanılan kaşık, catal veya bıçaklı  
paslanmaya dayanıklı değil  
Sert metalden olan bıçak ağızları  
paslanmaya karşı daha hassas olur

- ▶ Bulaşık makinesinde yıkamaya elverişli  
kaşık, catal veya bıçak kullanınız.
- ▶ Paslanmış parçaları kesinlikle cihazda yıkamayınız.

Yabancı pas

### Arıza

### Olası nedenleri

### Cözüm

Bulaşıklar temiz değil

Bulaşıklarda kum veya  
kumluartıklar mevcut



Bulaşıklar birbirine temas ediyor  
ya da üst üste gelmiş

Deterjan çok az

Uygun olmayan program seçildi

Su püskürtme kollarındaki memeler tıkanmış

Süzgeç kirlenmiş, yerine sıkıcı oturmuyor

Su püskürtme kolları bloke olmuş

Bulaşıkları birbirinden ayıriz,  
birbirlerine temas etmesini önlüyoruz.

Üretici bilgilerini (deterjan) dikkate alınır.

Daha güçlü bir program seçiniz.

Su püskürtme kollarını temizleyiniz (yükarı bakınız).

Süzgeci temizleyiniz (yükarı bakınız).

Bulaşıkları cihaza su püskürtme kolları  
serbest dönenlecek şekilde yerleştiriniz.

Lekeler ve çizgiler

Parlatıcı dozajı çok fazla /  
çok az

Cizgiler oluşuyorsa: Dozaj düşürünüz.

Bulaşıklar kuru değil

Parlatıcı

Su veya kireç izleri oluşuyorsa:  
Dozaj yükseltiniz.

Bulaşıkların üzerinde  
süt gibi tortular var  
(giderilebilir türden)

Kullanılan kombine temizleyicinin  
kuruma ve kurutma özelliklerii iyi değil.  
Cihaz ayarı

Dozaj yükseltiniz.  
Ürünü değiştiriniz.

Bulaşıkların üzerinde süt  
gibi tortular var,  
bardaklar  
bulanık / körelmiş  
(giderilebilir türden değil)

Bardaklar bulaşık makinesinde yıkamaya  
dayanıklı değil.

Bulaşık makinesinde yıkamaya elverişli  
bardaklar kullanınız.

Plastik parçalarda/  
bulaşıklarda renk  
değişikliği söz konusu

Deterjan çok az  
Besinlerden kaynaklanan boyra  
maddelerinden (domates sosu)  
dolayı renk değişikliği söz konusu

Cam koruyucu deterjan kullanınız.  
Üretici bilgilerini (deterjan) dikkate alınır.

Bulaşıkların üzerinde  
süt gibi tortular var  
(giderilebilir türden değil)

Renk değişiklikleri herhangi bir problem teşkil etmez;  
bu renkler daha sonra bulaşık yıkandıkça azalır.

## Programı iptal ediniz ...

Program esnasında  
 tuşuna yakla. 4 saniye  
(Reset) süreyle basınız.



Tüm göstergeler yanar,  
ardından ekranda "0:01" gösterilir  
Program sona erdiğten sonra "0:00" gösterilir

## Doğru yerleştiriniz ...

Bulaşık makinesinde yıkamaya elverişli bulaşıklar (içinde kül, mum, yağlama gresi, boyra,  
yapışkan etiket artıkları olmamalı; çok miktarda reçel, süt marmulleri ve yemek artıkları varsa,  
burlar önce kabaca temizlenmel) kullanma kılavuzunda açıklanan şekilde yerleştirilmeli ve su  
püskürtme kollarının kollarının serbest dönüp dönmediği kontrol edilmelidir